

## Telegás

LABORATORIO DE TELEVISION  
Personal especializado

Travesía del Mercado, 3  
Teléfono 5740 (229)  
**BURGOS**

ORGANO DE LA ASOCIACION DE LA PRENSA DE BURGOS

Apartado, 46  
Teléfonos, 1280 y 2015  
Depósito legal, BU-58-1958

BURGOS, 19 de Junio de 1961  
AÑO XII.—Núm. 693.—1,20 pesetas

## Visita de los ministros de Obras Públicas e Industria al pantano de la Sotonera, al Norte de Huesca

### Alamamiento urgente de la RAU y el Mali a las naciones de Africa

### Para preservar al continente de la influencia o dominación extranjera

El presidente de la RAU, Gamal Abdel Nasser, y el ministro de Obras Públicas, Medvo Keita, han hecho un llamamiento urgente a todas las naciones africanas para que cooperen a este continente a fin de preservar su independencia y a su soberanía territorial.

En el comunicado conjunto, redactado por el presidente del Mali ha expresado el apoyo a la política de independencia y a la política de los nacionalismos independientes. Consideraron también que la política seguida por el Gobierno provisional argelino consistía en defender el derecho de los pueblos a la independencia y a su soberanía territorial.

Según los dos dirigentes africanos, el único método para conseguir el arreglo pacífico de la cuestión argelina es laborar por la realización de las aspiraciones del pueblo de Argelia.

### Sensacional victoria del Burgos en Gijón

### Después de un magnífico partido, nuestro equipo venció por tres a dos al Real Gijón

(En última página, crónica de nuestro redactor deportivo ES-SAGO, enviado especial de la HOJA DEL LUNES).

### Un fuerte aumento de la propaganda soviética en Africa, Hispanoamérica y el Extremo Oriente

Washington. — El servicio de información de los EE. UU. manifiesta que la propaganda comunista se ha desarrollado de manera extraordinaria en Hispanoamérica, Africa y Extremo Oriente durante 1960.

Las emisiones internacionales de radio han sido aumentadas a 100 horas de transmisión por semana. Lo que representa un aumento del 84 por ciento sobre los filiales de radio. La producción de propaganda de la URSS aumentó en un 30 por ciento, hasta 5 millones de ejemplares. Todos los artículos redactados en idiomas extranjeros se han establecido en los países para distribuir la propaganda en forma de noticias.

## Testimonio de gratitud

Debido a dificultades técnicas imprevisibles e insuperables, el pasado lunes no pudo efectuarse la tirada de nuestro semanario en los talleres de "Diario de Burgos", donde habitualmente se realiza, y por ello nos vimos precisados a requerir la colaboración de la burgalesa editorial "Hijos de Santiago Rodríguez", empresa cuya noble ejecutoria de más de un siglo al servicio de la cultura constituye auténtico orgullo para Burgos. En la que hallamos no solo el más abierto espíritu de comprensión sino, además, una entusiasta disposición a prestar su inestimable ayuda en los esfuerzos por superar los inconvenientes surgidos de modo tan inesperado como enojoso.

Merciado a ello, la HOJA DEL LUNES pudo realizar normalmente su tirada en los talleres de la prestigiosa Editorial "Hijos de Santiago Rodríguez", en nombre de los cuales — como en el propio — hacemos público el testimonio de una obligada, merecida y entrañable gratitud.

### Está prácticamente terminado y servirá a los canales para el riego de 100.000 hectáreas

### Para estimular la iniciativa privada en la construcción de viviendas, el Gobierno concederá préstamos de 600 pesetas por metro cuadrado

Jaca, (Huesca). — Los ministros de Obras Públicas e Industria, acompañados de los subsecretarios respectivos y de los directores generales de Obras Hidráulicas, de Carreteras y de Industria, visitaron el nuevo salto de Ibarrella, en el río Gállego, para proceder a su inauguración oficial.

Está situado entre las localidades de Salbiñanigo y Orna en la provincia de Huesca.

La central tiene un salto bruto total de 72 metros. La central consta de tres grupos con una potencia de 6.600 voltios, que su potencia anual de producción eléctrica anual de 70 millones de kilovatios-hora.

Los ministros y personalidades de sus séquito almorzaron en Jaca y después se trasladaron al pantano de la Sotonera, prácticamente terminado, en el que únicamente falta el pretil de la coronación de la presa y la carretera que ha de discurrir sobre ella.

El pantano puede ya embalsar su total capacidad que es de 189 millones de metros cúbicos de agua, teniendo embalsados en la actualidad 116 millones.

El pantano de la Sotonera es el embalse regulador de las aguas del río Gállego.

La función del pantano de la Sotonera es servir a los canales de Monegros y de la Violada, el primer de los cuales domina 60.000 hectáreas (de las cuales ya están servidas por riego regular 30.000), hasta el tanel en que cruza la sierra de Alenbiere, después dominará 40.000. Por su parte, el canal de la Violada, sirve el riego de seis mil hectáreas. Paralelamente a las obras del pantano de la Sotonera han sido realizadas importantes obras de acequias, caminos y riego en la zona servida por dicho sistema. Terminada su visita los ministros y personalidades emprendieron viaje a Zaragoza.

### DECLARACIONES DEL SEÑOR SANCHEZ ARJONA

Barcelona. — El ministro de la Vivienda, al dar por terminada su estancia en esta ciudad, convocó una reunión de Prensa para dar cuenta de sus impresiones.

Dijo el señor Sánchez Arjona, que había tratado con las autoridades barcelonesas sobre el orden que se va a seguir para llevar a cabo el plan de construcción de viviendas.

Preguntado sobre el anunciado plan nacional, indicó el ministro que estaba terminado y que es una ordenación de lo que va a ser en el futuro la actuación general del Ministerio con las medidas a alcanzar, los tipos de viviendas que han de edificarse en cada caso y los plazos de urgencia en que van a realizarse. Ha sido necesario este plan para evitar que debido a la urgencia del problema de la vivienda se edificase un poco desordenadamente y se hizo un informe en todas las provincias para averiguar las necesidades concretas de vivienda en cada tipo, es decir, número de viviendas sociales y viviendas de tipo medio. Dijo después que se estaba procurando atender también a la clase media. Como se consideró que la iniciativa privada es necesaria, se aprobó, en el último consejo de ministros un decreto, cuyo texto se publicará en breve, por el que

### UNA INFORMACION

Londres. — El periódico "The People", publica hoy una información en la que dice que Inglaterra ha llegado a un "acuerdo secreto" con Francia, Alemania e Italia, "acuerdo que virtualmente coloca a Inglaterra dentro del Mercado Común Europeo".

En primera página, el periódico dice que Francia, Alemania e Italia, comenzaron recientemente a comprar libros esterilizados del Banco Central del Mercado Común, lo cual ayudará a salvar a la libra de una fatalmente drástica caída. —Efe.

### NADA DE ACUERDOS SECRETOS

Londres. — En círculos autorizados colaboraron también en el traslado de heridos hasta los hospitales de las poblaciones cercanas.

Diez vagones salieron de los carriles y varios de ellos cayeron por un terraplén, quedando los viajeros prisioneros en su interior. Desde los pueblos cercanos fueron enviadas inmediatamente ambulancias al lugar del accidente y muchos automovilistas que circulaban por las proximidades colaboraron también en el traslado de heridos hasta los hospitales de las poblaciones cercanas.

Witry de Francos. — El recuento de muertos y heridos en la catástrofe ferroviaria de hoy aumenta de hora en hora. A las 7,40 horas de acaecido el suceso los muertos sumaban 21 y los heridos 150. La busca de víctimas entre los restos del tren continúa durante esta noche habiéndose iniciado la investigación de las causas del accidente. La Policía informa que no parece que haya sido por obra de sabotaje.

TRES TURISTAS PERECEN EN UN ALUD DE NIEVE

Salzburgo. — Tres turistas de Baviera han perecido a causa de una avalancha de nieve cuando trataban de alcanzar la cumbre de la montaña de Wiesbachhorn.

AMSTERDAM. — El barco holandés de 593 toneladas "Fram", se hundió anoche en el Mediterráneo entre Sicilia y el Norte de África, después de haber chocado con el barco francés de 4.175 toneladas, "Antes". Este último barco recogió a todos los miembros de la tripulación del "Fram".

REYKJAVIK. — Un buzo islandés ha encontrado los restos del barco francés "Porquei Pas" perdido durante una tormenta en el Océano de 1936 cuando en él viajaba el famoso científico francés profesor Baptiste Charcot.

El profesor Charcot, que contaba 69 años de edad, había realizado un viaje de investigación oceánico-gráfica por aguas del Atlántico Norte, cuando el barco se hundió en la bahía de Faxa, al Sudoeste de Islandia. Sólo sobrevivió un miembro de la tripulación.

Los restos de barco fueron encontrados el jueves por el buzo Heideberg, a unas diez brazas de profundidad.

VA A PIQUE UN BALLENERO

Shiozan, (Japón). — Un ballenero japonés se ha hundido en medio de la niebla, después de haber abordado a un buque de carga, el "Atlántico Sunrise", con pabelón griego, en aguas occidentales del buque japonés resultaron muertos y 14 desaparecieron.

El carguero, de 14.403 toneladas con 36 hombres de tripulación sufrió averías de importancia secundaria según las primeras noticias que se reciben en torno al accidente. El ballenero se mantuvo a flote durante 10 minutos después de abordaje, lo que hizo posible que nueve hombres de su tripulación fueran izados a bordo del carguero, pero dos de ellos murieron poco después. El capitán y otros 13 tripulantes del mismo desaparecieron.

CHOQUE DE TRENES EN ASTURIAS

Oviedo. — Un muerto, un herido grave y cuatro de pronóstico reservado han resultado al chocar dos trenes de mercancías entre las estaciones de Loreña y Bendición. El muerto ha sido el guardafrente de uno de los trenes, Joaquín Rodríguez Suárez, de 42 años, y el herido grave Herminio Álvarez Fano.

JOVEN AHOGADA

Málaga. — Ha perecido ahogada en la playa de Montemar de Torremolinos la joven de trece años de edad, Pilar Ramos Blanco.

## Acuerdo entre los jefes de las tres facciones de Laos

### Han fijado un programa de seis puntos para ser sometido a discusión

Zurich. — Los tres dirigentes de las facciones derechistas, izquierdistas y neutralistas de Laos han anunciado el término de la reunión celebrada hoy que han llegado a un acuerdo sobre un programa de seis puntos para ser sometido a discusión.

El comunicado ha sido publicado en forma de declaración conjunta después de terminar la reunión de dos horas de duración entre el príncipe Bun Um, jefe del Gobierno derechista laosiano, el príncipe Suvanana Fuma, dirigente neutralista y el príncipe Suphanvenug, jefe del Pathet Lao.

En el documento, leído por la princesa Muna, hija del príncipe Suvanana Fuma, se dice también que los tres príncipes han acordado que sus conversaciones deben durar tres días, a partir de mañana, y en ellas se debe abordar los "principales principios" del problema laosiano.

Preguntado sobre lo que ocurriría en el caso de que los tres príncipes hayan llegado a un acuerdo el miércoles, la princesa Muna respondió que era demasiado pronto para decidir que medidas se adoptarían en tal caso.

## Catástrofe ferroviaria en Francia

### Descarrió el expreso Estrasburgo-Paris y por lo menos hay veintidós muertos y 150 heridos

### Un buzo islandés encuentra los restos del barco en el que pereció el profesor Charcot hace un cuarto de siglo

París. — Doce personas han resultado muertas y cincuenta heridas al descarrilar el "Expreso" Estrasburgo-Paris cerca de la localidad de Witry Le de Francos.

Diez vagones salieron de los carriles y varios de ellos cayeron por un terraplén, quedando los viajeros prisioneros en su interior. Desde los pueblos cercanos fueron enviadas inmediatamente ambulancias al lugar del accidente y muchos automovilistas que circulaban por las proximidades colaboraron también en el traslado de heridos hasta los hospitales de las poblaciones cercanas.

Witry de Francos. — El recuento de muertos y heridos en la catástrofe ferroviaria de hoy aumenta de hora en hora. A las 7,40 horas de acaecido el suceso los muertos sumaban 21 y los heridos 150. La busca de víctimas entre los restos del tren continúa durante esta noche habiéndose iniciado la investigación de las causas del accidente. La Policía informa que no parece que haya sido por obra de sabotaje.

TRES TURISTAS PERECEN EN UN ALUD DE NIEVE

Salzburgo. — Tres turistas de Baviera han perecido a causa de una avalancha de nieve cuando trataban de alcanzar la cumbre de la montaña de Wiesbachhorn.

AMSTERDAM. — El barco holandés de 593 toneladas "Fram", se hundió anoche en el Mediterráneo entre Sicilia y el Norte de África, después de haber chocado con el barco francés de 4.175 toneladas, "Antes". Este último barco recogió a todos los miembros de la tripulación del "Fram".

REYKJAVIK. — Un buzo islandés ha encontrado los restos del barco francés "Porquei Pas" perdido durante una tormenta en el Océano de 1936 cuando en él viajaba el famoso científico francés profesor Baptiste Charcot.

El profesor Charcot, que contaba 69 años de edad, había realizado un viaje de investigación oceánico-gráfica por aguas del Atlántico Norte, cuando el barco se hundió en la bahía de Faxa, al Sudoeste de Islandia. Sólo sobrevivió un miembro de la tripulación.

Los restos de barco fueron encontrados el jueves por el buzo Heideberg, a unas diez brazas de profundidad.

VA A PIQUE UN BALLENERO

Shiozan, (Japón). — Un ballenero japonés se ha hundido en medio de la niebla, después de haber abordado a un buque de carga, el "Atlántico Sunrise", con pabelón griego, en aguas occidentales del buque japonés resultaron muertos y 14 desaparecieron.

El carguero, de 14.403 toneladas con 36 hombres de tripulación sufrió averías de importancia secundaria según las primeras noticias que se reciben en torno al accidente. El ballenero se mantuvo a flote durante 10 minutos después de abordaje, lo que hizo posible que nueve hombres de su tripulación fueran izados a bordo del carguero, pero dos de ellos murieron poco después. El capitán y otros 13 tripulantes del mismo desaparecieron.

CHOQUE DE TRENES EN ASTURIAS

Oviedo. — Un muerto, un herido grave y cuatro de pronóstico reservado han resultado al chocar dos trenes de mercancías entre las estaciones de Loreña y Bendición. El muerto ha sido el guardafrente de uno de los trenes, Joaquín Rodríguez Suárez, de 42 años, y el herido grave Herminio Álvarez Fano.

JOVEN AHOGADA

Málaga. — Ha perecido ahogada en la playa de Montemar de Torremolinos la joven de trece años de edad, Pilar Ramos Blanco.

## Descubrimiento de una red de espionaje ruso en Grecia

### No es cierto que Inglaterra haya firmado un acuerdo secreto para entrar en el M. C. E.

Atenas. — La Policía de seguridad griega ha descubierto una importante red de espionaje que operaba contra Grecia y en favor de la Rusia soviética, según las cuales Inglaterra había llegado a un acuerdo, secreto con Francia, Alemania e Italia, para entrar en el Mercado Común Europeo. —Efe.

"PRAVDA" DICEN...  
Estocolmo. — El diario "Pravda", de Moscú, publica una información en la que se hace constar que ningún periódico norteamericano ha publicado el texto completo de la declaración hecha por Kruschef el viernes pasado por la noche, aunque los periódicos soviéticos recogieron el mensaje de Kennedy a la nación en su totalidad. El diario dice que se trata de una desmentación más "del servilismo de los monopolios". "Los norteamericanos —sigue diciendo— tenían la esperanza de poder leer el mensaje de Kruschef, pero los periódicos no han publicado el texto completo, porque temen la voz de la verdad y porque temen la reacción de su propio pueblo".

DESTITUIDO  
Estocolmo. — El primer secretario del Comité del partido comunista de la región de Yaroslaf-Oblast, en Rusia Central, B. A. Mainof, ha sido depuesto por conseguir que la región cumpliera los programas agrícolas establecidos por el partido en sus divisiones del pasado mes de Enero. Después de cuatro años de desempeño el cargo, ha sido sustituido por E. I. Lochenko. —Efe.

LEVANTAN EL CERCO  
Chateaulin. — Los agricultores que habían bloqueado las carreteras y el ferrocarril de la ciudad de Carhaix se dispersaron y volvieron a sus granjas, después de celebrar una reunión. Se llevaron consigo los tractores que bloqueaban las vías de comunicación. —Efe.

## El miércoles habrá una "huelga parcial" en los ff. cc. franceses

París. — El famoso bailarín del ballet ruso Rudolf Nureyef, que buscó asilo político en esta capital, cuando su compañía salía para Londres, ha firmado contrato con el ballet de Marqués de Cuevas, según se informa esta noche.

Informes sin confirmar dicen que Nureyef hará su debut el próximo viernes en el ballet de Marqués de Cuevas, realizando el papel principal de "La bella Durmiente".

PROCESADO POR "CONTRABANDO"  
Estocolmo. — Lev Biller, un prisionero de los rusos en la primera Guerra Mundial que posteriormente se estableció en la Unión Soviética, ha sido acusado de llevar a cabo actividades de contrabando con oro y moneda extranjera, con la colaboración de hombres de negocios y turistas soviéticos.

En el proceso seguido contra él, se ha declarado que miles de dólares fueron enviados a sus dos hijos que abandonaron la Unión Soviética al término de la segunda Guerra Mundial y se establecieron en los Estados Unidos.

Al informar hoy sobre el caso, el periódico de Moscú "Bandera de Lenin" dice que el acusado ha recibido una "severa sentencia" pero se desconoce la condena exacta dictada contra él.

Biller fue capturado cuando pertenecía a las fuerzas austrohúngaras en 1916 y añade el diario que numerosas monedas de oro y billetes extranjeros han sido hallados en su casa por la policía.

CONMEMORACION  
Londres. — La señora Jean Rodés, conocida como el "Ángel de San Nazario" durante la segunda Guerra Mundial, se ha reunido hoy con unos 150 supervivientes del buque de transporte de tropas "Lancastria" con motivo del 21 aniversario del naufragio de St. Nazaire.

EFEKTOS DEL «ROCK AND ROLL»  
París. — Cinco policías han resultado heridos al enfrentarse con un grupo de jóvenes, después de un festival de "rock and roll", en el nuevo palacio de los deportes.

Se practicaron 85 detenciones, después de una dura refriega para mantener el orden. — Efe.

GAGARIN, CONFIESA QUE ESTABA ANGIUSTADO CUANDO SU AERONAVE SE ACERCABA A LA TIERRA  
Estocolmo. — El cosmonauta soviético Yuri Gagarin, que había afirmado poco después de realizar su vuelo al espacio que había en oratio una canción patriótica rusa durante su vuelo de descenso ha revelado hoy que estaba angustiado cuando el proyectil en el que se encontraba se iba aproximando a la Tierra.

Gagarin cuenta su vida en "Pravda" y describe como en realidad fue acercándose a la Tierra en una verdadera bola de fuego y como se sintió angustiado en toda esta parte del descenso. No obstante dice que está dispuesto a realizar otro vuelo al espacio.

## "No dejaremos hasta convertir a la Argentina en una potencia mundial" ha dicho Frondizi

### Un general dominicano procesado bajo acusación de estar complicado en el asesinato de Tujil

Buenos Aires. — «No cesaremos hasta convertir a la Argentina en una potencia mundial», declaró el presidente Frondizi a los postres del banquete anual de la Asociación de Prensa Extranjera en esta capital.

Frondizi habló de las batallas parciales en la lucha de este país hacia la prosperidad y mencionó las del petróleo, hierro, carbón y acero, la industria petroquímica, el programa de nuevas carreteras y la modernización del transporte.

Como metas inmediatas señaló las de:

- 1.— Enjugar el déficit fiscal, con la supresión de los excesos de la burocracia, reorganizando la administración y eliminando servicios inútiles.
- 2.— Supresión del déficit en las empresas estatales, mediante la transferencia a la actividad privada de aquellos servicios que el estado presta ineficientemente y con pérdidas, y que los particulares pueden prestar en propio beneficio y con ventaja para el usuario. Introducir una adecuada racionalización y obtener la financiación de las inversiones, en servicios como los ferrocarriles y las líneas marítimas, fluviales y aéreas.

## PROCESO EN CIUDAD TRUJILLO

Ciudad Trujillo. — El Gobierno de la República Dominicana ha iniciado un proceso contra el general José René Román Fernández, acusado de traición y complicación en el asesinato del generalísimo Trujillo. El juicio será celebrado en la base aérea de las afueras de la ciudad.

Mientras, el periódico "El Caribe" informa que el Senado a votado poner fin a la pensión de 6 dólares al mes que disfrutaba la madre enferma del general, pensión que le fue concedida en 1954. —Efe.

## MANIFESTACIONES ANTIAMERICANAS

Lima (Perú). — La policía se vio obligada a emplear bombas de gases lacrimógenos y porras para poner fin a las luchas callejeras que se produjeron entre centenares de estudiantes anti-comunistas y comunistas, en el curso de manifestaciones de estos últimos por protesta contra la visita al país del embajador norteamericano Adlai Stevenson.

Esta ha sido la cuarta manifestación estudiantil que se produce contra Stevenson desde que llegó a esta capital el pasado viernes, como enviado especial del presidente Kennedy para tratar de contribuir a resolver las crecientes dificultades financieras que se enfrenta el país. —Efe.

## VIAJES PROHIBIDOS

Miami. — Los viajes de placer a los puertos cubanos deben ser restringidos hasta nuevo aviso según anunció hoy el cuartel general de las operaciones navales cubanas.

La restricción dada a conocer por el cuartel general de la Marina de Guerra cubana trata de evitar la salida de personas que huyen del régimen castrista.

## El bailarín ruso Nureyef (que pidió asilo político en París) firma un contrato con el ballet de Marqués de Cuevas

París. — El famoso bailarín del ballet ruso Rudolf Nureyef, que buscó asilo político en esta capital, cuando su compañía salía para Londres, ha firmado contrato con el ballet de Marqués de Cuevas, según se informa esta noche.

Informes sin confirmar dicen que Nureyef hará su debut el próximo viernes en el ballet de Marqués de Cuevas, realizando el papel principal de "La bella Durmiente".

PROCESADO POR "CONTRABANDO"  
Estocolmo. — Lev Biller, un prisionero de los rusos en la primera Guerra Mundial que posteriormente se estableció en la Unión Soviética, ha sido acusado de llevar a cabo actividades de contrabando con oro y moneda extranjera, con la colaboración de hombres de negocios y turistas soviéticos.

En el proceso seguido contra él, se ha declarado que miles de dólares fueron enviados a sus dos hijos que abandonaron la Unión Soviética al término de la segunda Guerra Mundial y se establecieron en los Estados Unidos.

Al informar hoy sobre el caso, el periódico de Moscú "Bandera de Lenin" dice que el acusado ha recibido una "severa sentencia" pero se desconoce la condena exacta dictada contra él.

Biller fue capturado cuando pertenecía a las fuerzas austrohúngaras en 1916 y añade el diario que numerosas monedas de oro y billetes extranjeros han sido hallados en su casa por la policía.

CONMEMORACION  
Londres. — La señora Jean Rodés, conocida como el "Ángel de San Nazario" durante la segunda Guerra Mundial, se ha reunido hoy con unos 150 supervivientes del buque de transporte de tropas "Lancastria" con motivo del 21 aniversario del naufragio de St. Nazaire.

EFEKTOS DEL «ROCK AND ROLL»  
París. — Cinco policías han resultado heridos al enfrentarse con un grupo de jóvenes, después de un festival de "rock and roll", en el nuevo palacio de los deportes.

Se practicaron 85 detenciones, después de una dura refriega para mantener el orden. — Efe.

GAGARIN, CONFIESA QUE ESTABA ANGIUSTADO CUANDO SU AERONAVE SE ACERCABA A LA TIERRA  
Estocolmo. — El cosmonauta soviético Yuri Gagarin, que había afirmado poco después de realizar su vuelo al espacio que había en oratio una canción patriótica rusa durante su vuelo de descenso ha revelado hoy que estaba angustiado cuando el proyectil en el que se encontraba se iba aproximando a la Tierra.

Gagarin cuenta su vida en "Pravda" y describe como en realidad fue acercándose a la Tierra en una verdadera bola de fuego y como se sintió angustiado en toda esta parte del descenso. No obstante dice que está dispuesto a realizar otro vuelo al espacio.

## Se aplaza la huelga general anunciada para hoy en Marruecos

### Leopoldville. — Un destacamento de las Naciones Unidas, compuesto por cien policías nigerianos, ha sido trasladado a Matali para proteger el transporte de mercancías y personal de la ONU a través de aquel puerto congoleso.

## CONJURA DESCUBIERTA

Singapur. — La policía ha descubierto una conjura para asesinar a un ministro del Gobierno de Singapur. Un portavoz de la policía dice que once hombres han sido detenidos durante la pasada noche en varias partes de la isla. —Efe.

ONCE DETENIDOS  
Singapur. — Un portavoz del Gobierno de Singapur ha declarado que la policía ha descubierto un complot para asesinar al jefe del Gobierno Lee Kuan Yew y a uno de sus ministros.

Añadió el portavoz que las fuerzas de seguridad habían detenido a once individuos en relación con este complot aunque agregó que desconocía por el momento el significado real del mismo. Los detenidos están siendo interrogados.

El portavoz informó que la policía había descubierto tres granadas en una serie de registros llevados a cabo en la isla entre la medianoche y el amanecer de ayer.

En los medios competentes se revela que esta noche se celebrará una reunión del gabinete para estudiar el informe de la policía en relación con estos hechos y considerar la situación general.

HUELGA APLAZADA  
Rabat. — La Unión Marroquí del Trabajo, central sindical de la oposición ha tomado el acuerdo de aplazar la huelga general que tenía anunciada para mañana. El anuncio del paro había sido motivo de un consejo de ministros extraordinario para la adopción de severas medidas que garanticen la libertad de trabajo e impidan la interrupción de los servicios públicos.

MENTIS  
Roma. — Un portavoz del presidente Sukarno ha desmentido categóricamente las informaciones procedentes de Londres en el sentido de que el presidente indonesio haya sido alentado en Pekín y en Moscú para apoderarse de Nueva Guinea holandesa «por todos los medios».

Max Maramis, funcionario de Prensa indonesio, declaró a la agencia Teuter: «Dicha información es completamente incorrecta». —Efe.



# TEMA DEL LUNES

Volvendo sobre la plaza de Vega, insistimos en que su caso —y hoy va enfocado el problema en conjunto— es algo muy importante para la ciudad. Digamos que, quizá, uno de los más importantes problemas que tiene planteados; por su antigüedad y por que la culminación ansiada de los proyectos tan ilusionada como fueroseramente acariciados durante años y años por los burgaleses, habría de suponer una transformación urbana que Burgos está pidiendo a gritos. En este sentido y por dicha razón, entendemos que no es la mejor postura «olvidar» el asunto teniendo sólo en cuenta las dificultades que presenta.

No será preciso hacer historia del «caso plaza de Vega». Actualmente, la plaza está hecha casi en su mitad y queda lo peor, con una serie de inconvenientes por cuanto su conclusión exige presupuestos muy elevados y se chocan con intereses privados dignos de justa consideración; no conviene, sin embargo, olvidar que en toda pugna de las conveniencias particulares y las de comunidad son éstas las que han de prevalecer, siendo acatadas por todos.

¿Cuál es la solución? Fuera presunción vanidosa por nuestra parte intentar definirla; pero, desde luego, está en el deseo de ir cubriendo las etapas que pueden conducir a un fin apetecido y hacerlo de forma decidida y con el propósito de superarla, sin solución de continuidad y con la mayor prisa posible, conforme a los medios de que se disponga. Naturalmente, salvados los legítimos derechos de las personas afectadas y hasta —¿por qué no?— en muchas circunstancias con su colaboración. La cosa es «marchar». Con realismo y decisión. Y en ello veríamos algo así como un exponente del ansia de Burgos por mejorar, por ser más grande, más bonita, más ambiciosa. Andar este camino sería un signo de optimismo, de vitalidad, que desmienta ese «letargo burgalés» de que por ahí se habla.

Pero surge la pregunta: ¿Tiene medios el municipio para abordar —siquiera inicialmente— empresa de tamaño magnitud? Ya sabemos la respuesta: «Por ahora no; la tarea escapa a toda posibilidad, máxime cuando hay otros asuntos urgentes que exigen atención primordial y bastan para absorber todos los recursos, aún no suficientes».

Permitásenos decir que, sobre demasiado rotunda, tal contestación pudiera parecerse un tanto simplista. Este problema, como todos, ha de enfocarse desde muchos puntos de vista y bajo muchos ángulos. Aparte esa solución «por etapas» que antes esbozábamos, existe otra importante posibilidad de insospechado alcance que muchas capitales y ciudades de España han aprovechado con evidente éxito: recurrir al Ministerio de la Vivienda —a través de las Direcciones Generales de Arquitectura y Urbanismo— que ya tiene previsto en su función acudir al remedio de necesidades que las poblaciones no pueden remediar por sí solas. Al Ministerio, naturalmente, hay que llevar la cuestión bien estudiada y planteada, como base de una satisfactoria gestión.

Quizá no falte, al leer esto, quien esboce una sonrisa irónica, considerándonos harto fantasiosos e ingenuos. Pero mejor que con argumentaciones, vamos a responder con hechos. He aquí una pequeña relación de noticias publicadas por la Prensa española, en los pasados meses:

«Jaén.— Ha visitado esta ciudad el director general de Arquitectura... Cambiará amplias impresiones con el alcalde acerca del proyecto de reforma de la plaza de Santa María de esta capital, reforma que va a llevar a cabo la citada Dirección General. Este proyecto importará cinco millones de pesetas» (30, Enero 1961).

«Zaragoza.— Ha causado general contento la noticia de la apropiación por el Ministerio de la Vivienda del expediente de expropiación de los polígonos Gran Vía y Ebro Viejo, tasados en un total de cerca de 61 millones de pesetas, cantidad que ya se encuentra en la Delegación de Hacienda para la adquisición de los terrenos a sus respectivos propietarios... La urbanización de ambos polígonos costará alrededor de los 156 millones de pesetas...» (26, Enero 1961).

«Cartagena.— Visitó la ciudad el gerente de la Dirección General de Urbanismo y se acordó ampliar la urbanización de dos polígonos hasta un total de 600.000 metros cuadrados... En dicha urbanización varía a invertirse 125 millones de pesetas» (4, Febrero 1961).

«Valladolid.— El Gobierno concederá ocho millones para concluir las obras del Barrio de España» (10, Febrero 1961).

«Oviedo.— La Dirección General de Arquitectura acometerá la realización del ambicioso proyecto de la Plaza de España (un proyecto colosal) y otros problemas de la ciudad» (14, Febrero 1961).

«Oviedo.— La Dirección General de Arquitectura, que dirige don Miguel Ángel García-Lomas, ha incluido una importante partida, en los presupuestos de este año, para inversiones en Asturias... Parece que una gran parte de los millones que figuran en el presupuesto citado irán a parar a las viejas y legítimas aspiraciones ovienenses: plaza de España, bloque de San Lázaro, etc.» («La Nueva España» de Oviedo, Mayo 1961).

«Salamanca.— En su visita a esta ciudad, el ministro de la Vivienda, prometió apoyar la realización de los proyectos de un tercer puente sobre el Tormes, urbanización de la margen izquierda del río, creación de una zona deportiva, polígono industrial y obras en el recinto monumental. En un discurso, el señor Sánchez-Arjona prometió solemnemente la instalación de iluminación en los principales monumentos, establecimiento del polígono industrial y urbanización de otro polígono. Como próxima realidad también, se refirió a la construcción de un edificio para servicios oficiales. El solar ya está comprado y las obras comenzarán este año. («Gaceta Regional» de Salamanca, 18, Febrero 1961).

No es, pues, sólo ilusión vana o fantasía desbocada, la idea de que respecto a la plaza de Vega puede hacerse —y puede intentarse— algo, saliendo del punto muerto actual.

AVIZOR

## Triunfal recorrido de la procesión del Sagrado Corazón de Jesús por las calles burgalesas

### Un enorme gentío presenció el fervoroso desfile que presidieron el arzobispo de la diócesis autoridades y Corporación municipal bajo mazas,

Con un tiempo espléndido y una concurrencia de fieles verdaderamente impresionante hizo ayer su triunfal recorrido por las calles burgalesas la ya tradicional procesión del Sagrado Corazón de Jesús que organiza el Apostolado de la oración.

La hora de salida del cortejo se había fijado para las ocho de la tarde y con mucha anticipación las calles del trayecto se vieron invadidas por un enorme gentío, y aparecieron en balcones, miradores y ventanas. Por otra parte el ambiente cobró una singular animación con los fervorosos himnos religiosos que eran retransmitidos por una extensa red de altavoces.

Tal y como estaba previsto, el cortejo procesional salió de la Iglesia de la Merced y lo encabezaba un piquete de la Guardia Civil a caballo. En la comitiva formaban primero las niñas de los distintos colegios religiosos, con sus respectivas marianitas de las Esclavas de la Sagrada Familia y de Santa Cecilia; miembros femeninos de la Archicofradía de la Corte de honor del Sagrado Corazón de Jesús y asociadas del Apostolado de la Oración, todas ellas con sus correspondientes insignias.

Niñas de Primera Comunión precedían a la Carroza del Inmaculado Corazón de María, carroza a la que rodeaban acólitos portadores de faroles. Posteriormente seguían señoras del Apostolado de la Oración y Junta de Acción Católica y, a continuación, niños de colegios religiosos, alumnos de la escuela «Padre Aramburu». Congregados marianistas, socios del Apostolado de la Oración, entre los que se distinguían los estandartes llamados de las Promesas; Juntas de Caballeros del Apostolado de la Oración y de los Hombres de Acción Católica; seminaristas, religiosos, sacerdotes, Clero parroquial y Cabildo.

Después de un grupo de niños de Primera Comunión figuraba la Carroza del Sagrado Corazón que era escoltada por acólitos y detrás seguían el preste, don Timoteo de la Peña, párroco de San Cosme y San Damián y los ministros don Antimo Seco y don Cirilo Peña.

Seguidamente desfilaba el arzobispo de la diócesis Excmo. y Rvdo. señor doctor don Luciano Pérez Piatero, en compañía del vicario general del arzobispado y deán del Cabildo, monseñor don Buenaventura Díez y primeras dignidades del Cabildo y de la Curia.

El gobernador civil se hallaba representado por su secretario general don Casto Pérez de Arévalo; capitán general, por el teniente coronel Navares, de Infantería y con ellos formaba en la procesión el delegado de Hacienda, señor Gobernador; fiscal de Tasas, señor Rodríguez y profesor de la Escuela de Comercio, señor Arce.

Finalmente cerraba el cortejo la Corporación municipal bajo mazas y presidida por el alcalde señor Martín-Cobos.

El desfile fue animado con piadosos cánticos de alabanza al Corazón de Jesús y por la cálida palabra del orador sagrado R. P. Juan Esteban, rector de los Jesuitas en Valladolid.

La comitiva recorrió la calle de la Merced, Plaza de Vega, calle de Valladolid, puente de San Pablo, plaza de Primo de Rivera, paseo del Espolón y puente de Santa María. Las imágenes del Inmaculado Corazón de María y del Sagrado Corazón de Jesús recibieron fervoroso homenaje del pueblo burgalés.

De regreso a la iglesia de la

### Mañana, el subsecretario de Justicia don Ricardo Oreja Elósegui hablará en Burgos sobre Vázquez de Mella

Mañana martes, a las ocho de la tarde y en el salón de actos de la Diputación provincial, pronunciará una conferencia sobre el tema «Juan Vázquez de Mella. Su espíritu y su obra», el excmo. señor subsecretario del Ministerio de Justicia don Ricardo Oreja Elósegui.

El acto que está organizado por el Círculo Cultural Vázquez de Mella de Burgos suscitará gran interés por la personalidad del conferenciante y el conocimiento personal que tiene el ilustre orador de la figura de Juan Vázquez de Mella.

El acto será presidido por las autoridades.

Merced, el rector del seminario don José Ruiz tomó en sus manos consagradas a Su Divina Majestad y bajo palio fue trasladado el Santísimo a un altar que se había improvisado junto al pórtico del templo. Expuesta Su Divina Majestad a la adoración de los fieles, y tras los rezos y cánticos de ritual, el preste dio la bendición con el Santísimo.

El solemne acto religioso terminó con una allocución del orador R. P. Juan Esteban que puso de manifiesto la religiosidad del pueblo burgalés y de sus autoridades.

## Nueva sustancia que anula el prurito y el dolor de las HEMORROIDES

Después de siete años de investigación se ha descubierto una sustancia nueva para el tratamiento de las hemorroides: el Bio-Dyne\* o estimulante respiratorio de la piel, que es un derivado de células vivas.

Bio-Dyne, componente básico del producto Sperti\* PREPARACION H, al ponerse en contacto con las hemorroides las reduce y cicatriza, aliviando el dolor y demás penas molestias.

Estos efectos se producen porque Bio-Dyne actúa directamente sobre los tejidos lesionados, reparándolos y devolviéndoles su vitalidad.

### Primera comunión de los niños asistidos en el Jardín maternal de «Auxilio Social»

#### Se celebró en la parroquia de San Juan Bautista y presidieron el gobernador civil y el alcalde

A las once de la mañana de ayer y en la iglesia parroquial de San Juan Bautista de la barriada «Juan Yagüe» se celebró el acto conmovedor de la Primera Comunión de los niños asistidos en el Jardín Maternal de «Auxilio Social» que tiene montado en aquella barriada y bajo los amorosos cuidados de las Religiosas de María Auxiliadora.

La misa fue oficiada por el capellán de dicha benemérita institución y beneficiado de la Catedral, don Bonifacio Zamora Usabel que dirigió un emotivo fervorín a los niños.

Presidieron el gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, señor Fernández-Victorio que, por cierto, acompañaba a su hija Maui; alcalde de la ciudad, señor Martín-Cobos; representaciones militares y mandos de la delegación provincial de «Auxilio Social».

También asistieron religiosas salesianas y las maestras de las escuelas, entre ellas la señorita María Eugenia Yagüe Martínez del Campo, hija del finado Capitán general fundador de la barriada que lleva su nombre. Asimismo, el templo se llenó de familiares de los niños y vecinos en general.

Al final, se sirvió un espléndido desayuno a los niños que acababan de recibir la Primera Comunión y los cuales fueron obsequiados, además, con donativos de las autoridades y libretas de las dos Cajas de Ahorro Benéficas de Burgos.

### El ministro de Hacienda y su esposa estuvieron ayer en Burgos

Para visitar a su hijo alumno de la M. A. U.

Los cumplimentaron los señores de Fernández-Victorio

Ayer llegaron a nuestra ciudad el ministro de Hacienda señor Navarro Rubio y su esposa, con el fin de pasar unas horas al lado de su hijo que es Caballero Alumno de la Milicia Aérea Universitaria.

Almorzaron en el hotel «El Cid» donde fueron saludados por el gobernador civil y jefe provincial del Movimiento don Servando Fernández-Victorio y su esposa.

A última hora de la tarde los señores de Navarro abandonaron nuestra ciudad.

### PROSTATA

No sufra. Pruebe planta orquídea única. Si se opera, devuelto importe. Despacho solamente lunes, martes y miércoles, de 4 a 6 Camacho. Rbla. de Cataluña, 124 Barcelona. Envíos a reembolso.

## Un industrial lechero de Burgos resulta muerto en el Escudo

### Volcó el camión en que viajaba y salieron ilesos el conductor y otro viajero

A mediodía de ayer comenzó a propalarse por nuestra ciudad el rumor de que un industrial lechero de Burgos, vecino del barrio de San Pedro de la Fuente, había perecido en un desgraciado accidente de tráfico.

En efecto, tal rumor tuvo confirmación más tarde al saberse que, a las ocho de la mañana aproximadamente y al descender el puerto del Escudo —ya en la provincia de Santander— un camión que conducía su propietario, el transportista de Burgos don David Martínez Pardo domiciliado en Villabilla sufrió un grave accidente cuando precisamente circulaba por el

término municipal de Lueña. El camión en cuestión se dirigía a la feria de Torrelavega y en él viajaban los industriales lecheros don Carlos Gómez Arce y don Félix Pardo Gallo, domiciliados en Procurador número 11 y Camino Hondo s/n, respectivamente.

Parece que al fallar la dirección y al bajar el Escudo los tres ocupantes del vehículo optaron por arrojarse del mismo para ponerse a salvo, pero, por desgracia, el señor Gómez Arce, fue arrollado de muerte con las ruedas del propio camión que a su vez volcó aparatadamente. El chófer y el otro viajero resultaron ilesos.

Inmediatamente en el lugar del suceso se personaron la autoridad judicial y el servicio de tráfico de la Guardia Civil, los cuales realizaron las diligencias de rigor.

El cadáver del desventurado industrial fue llevado al inmediato pueblo de Alceda donde el finado tenía varios familiares los cuales se harán cargo de sus restos mortales una vez practicada la correspondiente autopsia.

El finado deja esposa y un niño de siete meses.

## GOMEZ YSLA GANADOR DE «LAS VEINTE PROVINCIAS»

(Viene de última página)

han dado las clasificaciones en un tiempo récord. Ayer, final de carrera, tuvieron lista la clasificación final a tiempo de que entre en esta edición.

CLASIFICACION GENERAL La clasificación general de la IV edición de «Las Veinte Provincias» ha quedado definitivamente establecida así:

1. Gomez Ysla, 251 puntos; 2. Caproni, 228; 3. Calderon, 225; 4. Diaz Arroyo, 212; 5. Homar, 206; 6. Reynes, 204; 7. Ortuera, 169; 8. Monserrat, 157; 9. Hediger, 146; 10. Pulido, 122; 11. Gadea, 113; 12. Luigi Franco, 107; 13. Coletti, 107; 14. Rosello, 104; 15. Behan, 97; 16. Mourier, 94; 17. Xuaco, 87; 18. Anton López, 72; 19. Berenguer, 69; 20. Burgeta, 65; 21. Vizquerra, 64; 22. Silvestre, 59; 23. Collantes, 55; 24. Taitain, 48; 25. Padovano, 46; 26. Hariton, 43; 27. Damau, 43; 28. Rosas, 39; 29. Heinz, 38; 30. Sarasa, 32; 31. Rudilla, 31;

32. Lemand, 30; 33. Marlnero, 29; 34. Limon, 28; 35. Thomas, 28; 36. Martos, 28; 37. Presh, 25; 38. Mir, 21; 39. José Luis González, 20; 40. Molleda, 19; 41. Serrander, 19; 42. Kievlith, 18; 43. Francisco González, 18; 44. Eriksson, 16; 45. Bousquet, 16; 46. Aviepa, 16; 47. Del Erba, 14; 48. Moller, 10; 49. Groenemegen, 10; 50. Maoyano, 10; 51. Porry, 4; 52. Recuro, menos 2; 53. Muñoz, menos 2; 54. Ramos, menos 2; 55. Gallego, menos 8.

CLASIFICACION POR EQUIPOS

1. Madrid, 680 puntos; 2. Mallorca, 565; 3. Italia, 441; 4. Suiza, 210; 5. Levante, 208; 6. Zaragoza, 174; 7. Valladolid, 143; 8. Inglaterra, 141; 9. Francia, 140; 10. Andalucía, 138; 11. Barcelona, 75; 12. Alemania, 73; 13. Holanda, 42; 14. Suecia, 39.

CLASIFICACION TROFEO «COCA-COLA»

Clase 150 centímetros cúbicos: 1. Diaz Arroyo, 47 puntos; 2. Pulido, 39; 3. Francisco González, 34; 4. Gomez Ysla, 28; 5. Bousquet, 26; 6. Luigi Franco, 24; 6 ex-aequo, Behan, 24; 8. Hediger y Garin, ex-aequo, 13; 10. ex-aequo, Marlnero y Vizquerra, 11 puntos.

Clase 125 cc. c.:

1. Gadea, 44 puntos; 2. Mir, 40; 3. Silvestre, 39; 4. Xuaco y Anton Lopez, ex-aequo, 34; Molleda, 19; 7. José Luis González, 18; 8. Rudilla, 16; 9. Sarasa, 14; 10. Rosas, 7 puntos.

CLASIFICACION TROFEO «LONGINES»

1. Gomez Ysla, 2 minutos, 27 segundos, 3/5.  
2. Caproni, 2-49 4/5.  
3. Diaz Arroyo, 2-54 1/5.  
4. Reynes, 3-43 3/5.  
5. Hediger, 4-31.

Tomás MARIO CERRO

## Vida burgalesa

### Asistencias en la Casa de Socorro

Durante el día de ayer se prestaron las siguientes asistencias en la Casa de Socorro.

José Ramiro Bravo Ruiz, siete años, San Francisco número 78; heridas incisivas en la pierna izquierda; por caerse.

Tomás López, 15 años, Las Fuentes número 17; herida inciso-cortante en el pie derecho; bañándose en el río.

Lucía Aguirre López, doce años, San Agustín número 32; herida inciso-cortante en el pie derecho; como el anterior.

Victor Franco Viñas, 44 años, San Pablo número 30; erosiones en la pierna derecha; por un perro.

Federico Martínez Herrera, seis años, Avenida de los Reyes Católicos número 19; herida contusa en la mano derecha; por caerse.

### GAFAS SOL MODELOS 61 IZAMIL

La Acción Católica no tiene por finalidad exclusiva el rezar. Es, también, acción generosa en favor de la sociedad.

### Farmacias de Guardia

Mijangos, Almirante Bonifaz número 4; Esgueva, Briviesca número 2 y Gómez Bermúdez, San Pedro y San Felices número 14.

### Anuncios por palabras

SE NECESITA dependiente de bar y mujer para limpieza. Razón: restaurante Estación de Autobuses.

**PISOS MAGNIFICOS**  
3-4-5-6 y 7 habitaciones, exteriores, mas servicios, en el Barrio de nueva construcción mejor situado de MADRID: La AMPLIACION del BARRIO de la CONCEPCION  
31.000 ptas. de entrada única + 29.000 ptas. aplazadas. Resto del precio 946 ptas. al mes durante 10 años.

**PISOS confortables en MADRID en el BARRIO del PILAR**  
10.000 ptas. de entrada única + 9.000 ptas. aplazadas. Resto del precio 676 ptas. al mes durante 10 años.

EXCELENTE INVERSION DE CAPITAL: 20% NETO alquilando a su RENTA LEGAL los pisos adquiridos.  
INFORMACION Y CORRESPONDENCIA  
JOSE BANUS, S. A. EMPRESA CONSTRUCTORA  
Monte Esquinza, tel. 224 86 35.  
MADRID

## INFORMACION NACIONAL

(Viene de primera pag.)

mente impresionado por el cambio sensacional experimentado en aquella zona del litoral gerundense.

### EL MINISTRO DE LA GOBERNACION, EN BILBAO

Bilbao. — Para presidir los actos conmemorativos del XXIV aniversario de liberación de la villa, ha llegado a Bilbao el ministro de la Gobernación, acompañado de los directores generales de Beneficencia, de Seguridad y de Administración Local y del secretario técnico de la presidencia del Gobierno.

A las once y media de la mañana, el ministro y acompañantes visitaron la exposición del «Gran Bilbao».

Después visitó el nuevo palacio de la Jefatura superior de policía, instalado en la calle Gordonia próximo a inaugurarse.

Más tarde el ministro se dirigió al Colegio de Sordomudos y Ciegos de Vizcaya, en Deusto, para imponer a su presidente, don Gregorio de Ibarra y de la Revilla, la Gran Cruz de Beneficencia.

### CONCURSO DE ALBAÑILERIA

Murcia. — Treinta y ocho provincias españolas, representadas por sus productores, han participado esta mañana en XII Concurso Nacional de Albañilería, celebrado en el jardín de Floridablanca. El certamen ha sido presenciado por numerosísimo público.

# ODAG

presenta su nueva creación

# HOLIDAY 90

7.996' (impuestos incluidos)

# ODAG

nevera eléctrica sin problemas

## PREGUNTE A QUIEN TENGA UNA

REVELATION 130 10.696' HOLIDAY 90 7.996' RECORD 6.794' IMPUESTOS INCLUIDOS



# ESCENARIOS Y PANTALLAS

## Emoción a raudales en "Los cañones de Navarone"

Los horas y treinta y siete minutos "mascando nervios"  
Una gran película de guerra por el autor de "Solo ante el peligro"  
Por Donal ZEC

La Reina Isabel II de Inglaterra y el Duque de Edimburgo asistieron al estreno en el Cine Odeon de Londres. Yo estaba allí y me pareció adivinar la tensión que los nervios de la tensión que se vieron sometidos durante los ciento cincuenta y siete emocionantes minutos que duró la proyección.

Se estrenaba "Los cañones de Navarone", película de las que ahora se estilan: larga duración y alto presupuesto que en este caso concreto ha alcanzado la suma de más de trescientos millones de pesetas. El productor Carl Foreman, mundialmente conocido por su éxito de "Solo ante el peligro", ha construido una película de pesadilla que deja palmeando los sufrimientos que el espectador ha padecido durante la contemplación de otras películas de emoción, "suspense", etc., etc. El reparto, muy bien dirigido, que incluye en los papeles estelares a Gregory Peck, Anthony Quinn, Anthony Quayle, Stanley Baker, David Niven, etc.

TIENE EMOCION  
Teniendo en cuenta que Foreman puso toda la carne en el asador para la realización de esta película, debemos apresurarnos a aclarar que, a nuestro juicio, se trata de una producción magnífica, llena de emoción, poderosa, que a ratos llega incluso a alcanzar puntuación suficiente para su ingreso en el reducido grupo de obras maestras de la cinematografía, y que, por supuesto, resiste la comparación con la gran parte de los grandes films de guerra producidos hasta la fecha.

Se trata de un episodio de la segunda guerra mundial escrito con habilidad, sensibilidad y dramatismo. Y si no es usted de esas personas con los nervios bien templados que aguantan sin temblar las explosiones, las ráfagas de ametralladora, el brillo de los cuchillos y la vista de la sangre, lo mejor que puede hacer es quedarse en casa y regalar su tranquilidad a otro.

Un embargo, vale la pena verla.  
Los gigantes cañones de los alemanes han emplazado en la rocosa isla de Navarone, una más entre la playade de islas griegas, aguardan el momento de acabar con la guarnición de 2.000 soldados ingleses que intentan la evacuación por mar. Pero entre esas tropas exhaustas y su total aniquilamiento surgen dos factores: los cañones más potentes de la tierra y sus hombres.

El difícil operación requiere mucho valor, mucha suerte, y una dosis nada despreciable de sangre fría y habilidad para esquivar las amenazas de la costa, cortada a pico, con una cascada de explosivos pegada al cerro y la idea fija de degollar a las centinelas alemanas sobre el terreno, con disimulo y sin ruido.

tal vez marítima que esconde los cañones de Navarone.  
Durante varios días ha revivido la impresión que me produjeron aquellos centinelas alemanes, apunhalados y arrojados desde lo alto del acantilado, precipitándose al vacío con un alarido ahogado que erizaba los cabellos del espectador.  
Recuerdo igualmente el silencio tenso, casi doloroso que se produce cuando, a la mitad de la escalada, Gregory Peck encuentra apoyo para una de sus manos en un hueco de la pared vertical del acantilado, provocando el chillido de una gaviota.  
Y luego, el tremendo desenlace, que se desarrolla espectacularmente en el interior rocoso de la fortaleza con los explosivos desahozando las entenas metálicas de los grandes cañones al mismo tiempo que los timpanos de los espectadores.

TAMBIEN HAY FALLOS  
Naturalmente, hay fallos también en este ensordecedor Technicolor basado en la novela de Alistair MacLean.  
Por ejemplo, me pareció irritante que se introdujeran en el guión conflictos personales que estaban de más en la película pero que parecen inevitables en todas las películas de Hollywood.  
Y la contribución de la actriz Gia Scala está de sobra, a mi juicio, pues aunque se trata de una muchacha indudablemente atractiva, no creemos que hiciera falta alguna su intervención en esta película que quedaba igualmente bien sólo con hombres.  
Sin embargo, aparte de estos pequeños reparos, debemos reconocer que el productor Carl Foreman, el director Lee Thompson y los actores han conseguido una película de primera calidad.

En resumen, preveo que "Los cañones de Navarone" darán mucho que hablar durante muchos años.  
"EUROPA PRESS"

### GRAN TEATRO

Arturo Serrano  
Presenta a  
Carmen Carbonell  
Antonio Vico  
con  
Julita Martínez

HOY LUNES, ante el clamoroso éxito obtenido y a petición, DOS ÚLTIMAS REPRESENTACIONES

Tarde 7,45 y 11 noche  
Despedida de la compañía

### COSAS de PAPA, MAMA

Lo más divertido de ALFONSO PASO  
Precios rebajados: Butaca de 10 a 30 pesetas

### Fallece el actor cinematográfico Jeff Chandler

Hollywood. — El famoso actor cinematográfico Jeff Chandler, ha muerto esta madrugada, a la edad de 42 años.  
Padeía fisura en un disco intervertebral. Hacia cinco días que había sufrido un derrame abdominal, habiéndosele administrado en varias transfusiones, un total de 31 litros de sangre.  
Jeff Chandler, el actor conocido por su hosquedad, que media 1,93 de estatura y cuyo cabello comenzó a tornarse blanco en plena juventud (30 años), había nacido en Brooklyn, estado de Nueva York, e hizo rápidamente realidad el sueño de convertirse en una "estrella" cinematográfica de "primera magnitud", consiguiendo con ello fama, y dinero.  
Se atribuye la manifestación de que él sabía que llegaría a ser un "astro" de cine. "Me sorprendió que tardase tres años en conseguirla", decía el finado actor.  
Chandler comenzó su carrera cinematográfica actuando con varias compañías de comedia en lugares de verano. Su carrera en las tablas se vio interrumpida por la guerra, en el curso de la cual prestó servicios militares durante cuatro años. Al terminar el conflicto bélico, abandonó las fuerzas armadas y se apresuró a volver a Hollywood.  
Su primer papel, el del indio Cochise, en la película "Broken Arrow" (Flecha Roja), aun cuando realizó gran variedad de papeles productores y público siguieron viéndolo en el jefe indio.  
Su interpretación de Cochise le hizo ganar el "Oscar".

### CINE CORDON

Extraordinario estreno  
La máscara submarina  
con Peter Van Eyck, Betta St. John  
Sesiones 5,15, 7,45 y 11 noche

### CINE ASTORIA

Gleen Ford y María Shelt  
HOMBRES EN LA BOMBRA  
Autorizado mayores de 16 años

## Crisis en los cine-clubs españoles

De unos años a esta parte, se ha multiplicado el nacimiento de los cine clubs en España. La labor de los pioneros que, contra viento y marea, comenzaron sobre un páramo de indiferencias en materia cinematográfica ha sido, en este aspecto, fructífera, porque se han multiplicado esas actividades en todas las ciudades y en todos los rincones del país.

En el fondo jamás ha sido próspera la vida de un cine club en España, pero ese estado de crisis quizá se haya agudizado en los últimos tiempos, al menos en el sentido de que ha pasado de latente a actual. Las causas son varias, pero tendentes al mismo fin, de modo que hoy en día el cine club tiene que vivir precariamente, más que en cualquier otro momento en que su cantidad era mayor y ello le permitía una mayor anchura de horizontes.  
Hay un problema previo: contar con mucho bibliófilo y para ocomodarse a la media, divulgar y profundizar poco; o bien, profundizar más a costa de menos público y, en consecuencia, de menos ingresos.  
Pero esto, dentro de todo, no es todavía lo fundamental. Hay un problema verdaderamente candente: la programación.  
Todos los cine clubs de España han llegado a un momento en que prácticamente han pasado todo el material útil para ser proyectado. Las dificultades para renovar este material son máximas, en cuanto que las casas distribuidoras no sólo no dan facilidades sino que procuran crear dificultades nuevas. La FilMOTECA Nacional está prácticamente exhausta que no se renueva, a que, encima, ésta ha regresado más o menos averiado de su recorrido por los proyectos de los cine clubs.

Este es grave, por cuanto la labor del cine club, se quiere ser eficaz y formativa, no puede limitarse a presentar el material que esté a mano sino realmente aquél que más le interese a sus fines educativos.  
Otra cuestión, no menos candente, es la actuación de la Federación Nacional de los mismos, nacida más de una imperante necesidad que de un verdadero entendimiento y que, si bien rege con desinterés y con cierta altura de miras, en la práctica se ha visto impotente para resolver no ya los mil y un problemas generales de cada asociado, sino ni tan siquiera los dos o tres fundamentos para asegurar su supervivencia.  
Tenemos a la vista el último Boletín de la expresada Federación, en el que se da cuenta del movimiento habido en los últimos meses, y en el se echa de ver un hecho alarmante (cuando menos para la propia Federación): se ha dado de baja dieciséis asociados, y están por ser dados automáticamente otros dieciséis en mayor o menor plazo.  
Aparte algunas pequeñas bajas voluntarias —más alarmantes todavía— que las siguientes: castellanías y demás son pasivamente voluntarias, debido a falta de pago de una cuota mensual con la que contribuyeron a los gastos de dicha Federación. Lo cual indica una de dos: o que los cine clubs no pagan porque no tienen dinero, o que no quieren pagar porque su cuota no los compensa los servicios que les presta la citada Federación.  
Cualquiera de los dos motivos es lo suficiente grave como para pensar en buscarle soluciones al asunto, ya que si nos vamos abecados a unos cine clubs anquilosados que ni podrán justificarse por hacer cultura cinematográfica, que es lo que debieran tender todos, ni por hacer el "smob" o el inquieto fácil, que es lo que muchos se conforman con hacer.

## Así está el cine en el mundo

LA PELICULA MAS TAQUILLERA DE INGLATERRA  
Según una encuesta realizada entre los exhibidores de películas de la Gran Bretaña, la cinta que atrajo más público el año pasado fue la británica "El doctor enamorado", que es una comedia de trama bien urdida, que tuvo un extraordinario éxito de taquilla.  
La segunda en la lista es "Hundan el "Bismarck", con el popularísimo Kenneth More de protagonista en el papel de un oficial de la Armada, y un relato casi documental de la persecución y destrucción finalmente del gran barco alemán por los destructores británicos durante la II Guerra Mundial.  
CLAUDE RAINS EN UN FILM ITALIANO  
Ha llegado a Roma una de las personalidades más interesantes del cine internacional. Se trata del famoso actor Claude Rains, que llega de Broadway, donde ha cosechado triunfos teatrales. Claude Rains trabajará en una película italiana científico-fantasma, que se titula precisamente "El planeta degli uomini spenti" (El planeta de los hombres apagados) y, que está inspirada en una novela de Vassili Petrov. El tema es fascinador: se trata de la desconcertante aventura de un planeta artificial, cuyos únicos supervivientes son unos "robots". El equipo de la película es el mismo que había realizado "Spacemen". El rodaje del film tendrá lugar en una localidad de la Costa Adriática.  
CROMWELL Y LAWRENCE DE ARABIA, EN LA PANTALLA  
El famoso actor australiano, Peter Finch, al sío solicitado para encarnar a Cromwell en la película del mismo nombre que producirá la Warwick Films con el equipo técnico que rodó una cinta sobre Oscar Wilde. Aunque todavía nada se sabe en concreto, se cree que Finch accederá a interpretar el mencionado personaje.


Albert Finney, que rechazó el codiciado papel de Lawrence de Arabia porque no le interesaba las condiciones del contrato ofrecido, encarnará a Billy, el protagonista de la obra teatral "Las mentiras de Billy", que el propio Finney interpreta con enorme éxito en un teatro de la capital inglesa, en la versión cinematográfica de la obra que producirá la compañía fundada por John Osborne, Woodfall Films.  
"EL ÚLTIMO RINOCERONTE" Y OTRAS COSAS MAS  
Henry Gaddis y Johnnie Colquhoun, que filman aventuras para la Fundación del Cine Infantil, se hallan de nuevo en África filmando una película sobre animales, con un fondo muy interesante. Cuando dejaron su centro de operaciones en Nairobi, se habían lanzado a la búsqueda de un rinoceronte, protagonista principal de "El último rinoceronte", historia de dos niños que protegen a un rinoceronte condenado a muerte por los daños que ha causado en la Reserva Nacional de Kenya. El problema de los realizadores consistía en hallar a una fiera de esta especie que se prestase a la dirección cinematográfica.  
"Lo difícil es encontrar a este animal —escribió Mr. Gaddis desde Kenya—. Todos los actores que hemos empleado en esta película demostraron que eran actores natos, y creo que nuestros futuros espectadores quedarán impresionados por los juveniles de diez años que dirigimos en la película".  
"La última película africana de estos productores, "Alli y el camello" fue una producción verdaderamente difícil —escribió el otro director— pues se requirió un camello al cual se le tenía que hacer hablar".  
Uno de los secretos de estos directores consiste en lograr mantener unida a toda la agrupación compuesta por artistas, técnicos y ayudantes. Mr. Gaddis, especialista en la documentación para esta clase de cintas, habla de un número de dialectos africanos, lo que le resulta extremadamente útil cuando tiene a media docena de nacionalidades diferentes entre los actores de una misma película.

### Prorroga su actuación en el Gran Teatro la Compañía de Arturo Serrano con Carmen Carbonell y Antonio Vico

Pondrá en escena "Cosas de papá y mamá" de Alfonso Paso

### COMO UNA OBRA DE ARTE!

editados en



### GALLERIES GRAFICOS

Diario de Burgos

# LOS TOROS DESDE LA BARRERA...

## Gran triunfo de "El Viti" en Barcelona Novillada en Logroño

«El Cordobés» cortó cuatro orejas y dos rabos en la novillada celebrada en Andújar  
Madrid.— Cuatro corridas de toros y numerosas novilladas se celebraron el domingo en toda España.  
En Barcelona, con ganado de Pérez Tabernero y Hoyo de la Gitana, Julio Aparicio fue aplaudido en su primero y cortó una oreja del cuarto; Antonio de Jesús, aplaudido en el segundo, dos orejas y dos rabos en el quinto; El Viti, dos orejas, rabo y dos rabos en el tercero y ovación en el último, con salida en hombres.  
En Algeciras se lidiaron toros de Camacho, Gregorio Sánchez, ovacionado en su lote; Curro Romero, ovación y salida y silencio, respectivamente. Monedero, petición de oreja en el tercero y oreja y salida en hombres, en el que cerró plaza.  
En Palma de Mallorca, los hermanos Peraita rejonearon dos novillos de Eusebio Rodríguez, dando la vuelta al ruedo. En lidia ordinaria, Pedrés ovacionado en su primero, cortó una oreja del tercero. Jaime Ostos, ovación en el segundo y petición de oreja y vuelta al ruedo en el que cerró plaza.  
Finalmente, en San Felú de Guixols, con toros de Nuñez Guerra, Pepe Anastasio rejoneó dos bichos, dando la vuelta al ruedo en el primero y siendo aplaudido en el otro. En lidia ordinaria, Bernado, ovación y vuelta y silencio, respectivamente; Carlos Corpas, oreja en el segundo y aplausos en el que cerró plaza.  
El empresario señor Zulueta, gravosamente herido en los corrales por el toro "Luminario", en la última corrida de la pasada temporada, al aparecer hoy en la plaza, fue recibido con una gran ovación por el público puesto en pie.  
Hubo novilladas en Madrid (Monumental y Vista Alegre), Valencia, Pamplona, Vitoria, Huelva, Sevilla, Linares, Andújar, Daimiel, Puerto de Santa María, Zaragoza, Granada, San Fernando, Palma de Mallorca y Ubeda. En dichos festejos triunfaron, cortando orejas, Paco Triunfador, Ortiguita, Alfonso Vázquez II, José Quintano, Adolfo Avila (dos orejas), Antonio Montecristo (dos orejas, rabo y pata), Oswald, Sarmiento, José María Montilla, Zurito, Manuel Benítez El Cordobés (cuatro orejas y dos rabos), Luis Requena (dos orejas), Carlos Corbacho, Antonio Ruiz (dos orejas y rabo), Antonio Hurtado, Agustín Villaplana, Luis Navarro, Terremoto y el rejoneador Alvaro Domec.

## Magnífica victoria del Burgos en Gijón

(Viene de última página)  
blar al portero cuando salía del marco, dio tiempo a que Barea le arrebatara el balón.  
Con el empate legaron las protestas del público que llenaba el magnífico campo asturiano. Protestas, naturalmente, contra su equipo, que como consecuencia de ellas, pareció espolearse un poco, aunque pese al dominio que ejerció unos minutos, la sensación de llevar el mando del juego, seguía estando de parte del Burgos, y a los 33 minutos nuestro equipo se anotaba el gol de la victoria: Martínez recibió el balón procedente del ala izquierda, pasó rápidamente a Girón y éste, de un gran tiro, batió al portero asturiano, marcando el tercer gol del Burgos.  
Hasta el final domina el Gijón, y el partido adquiere emoción por los cuatro costados. Allí se veía como es capaz de batirse un equipo en defensa de sus colores y el Burgos así lo demostraba. Pestaña, segurísimo, con mucha decisión, jugándose el físico en numerosas ocasiones, fue una defensa central irrefragable y junto a él, haciendo un baluarte inexpugnable, los restantes jugadores en constante lucha para adelantarse a los gijoneses e impedirles el disparo. Fueron realmente unos momentos de intranquilidad, ya que si en una jugada de suerte consigue el Gijón el mérito de estar en la eliminatoria, pero para impedirlo estaban allí, llenos de moral y acierto, todos los jugadores burgaleses magníficamente situados en el campo y así terminó el partido con esta gran victoria.  
Digamos que en el Gijón lo mejor es la triqueta central del ataque, con mucho juego y facilidad de tiro, pero la moral del conjunto es muy baja y el público se metió con los jugadores. En el Burgos, Asenjo estuvo bien con una parada muy buena en la segunda parte. Muy bien Pestaña y bien Carmelo y Monasterio, aunque éste quizá haya sido el más flojo. Magníficos, excepcionales, Resque y Zamanillo. Girón excelente, con unas internadas muy peligrosas, dribling perfecto. Martínez muy bien como Argos. Ceresuela mejoró mucho su labor durante el segundo tiempo. Faustí, bien. Argos tuvo una labor oscura pero eficaz, como hemos dicho, secando a los medios del Gijón y enlazando perfectamente con la delantera.  
El público correcto en este encuentro, en el que incluso hubo momentos en que el Burgos, cuando iba por delante en el marcador, ha batido al Gijón. Pero, con vistas al partido del domingo, hemos de hacer notar que este triunfo no debe dar lugar a excesivas confianzas. El Gijón es peligroso de verdad, con delanteros rápidos y de fácil tiro y ha de ir a luchar con mucho entusiasmo para ganar la eliminatoria. Repito, pues, el Gijón es peligrosísimo, pero el Burgos, jugándolo con entusiasmo, velocidad, rapidez y coraje, lo ha batido claramente en todos los terrenos a lo largo de este partido de hoy que le ha salido redondo y en que ha superado plenamente a su difícil rival.  
Para final, juzgando la labor arbitral, hemos de decir que fue francamente buena, excepto en el castigo del penalty, donde el señor García Orbezo, se mostró excesivamente riguroso.  
SESAGO

### El equipo llegará hoy a Burgos, alrededor de las dos de la tarde

Entre dos menos cuarto y dos de la tarde llegará a nuestra ciudad, procedentes de León, donde han pernoctado, los jugadores del Burgos que de forma tan soberbia obtuvieron ayer la victoria frente al Real Gijón.  
Esperamos que la afición tributará a los componentes de nuestro equipo la clamorosa acogida que su triunfo merece.

### Crónica recibida del corresponsal de la Agencia «Atil» en Gijón

Gijón. — Gijón, 2, Burgos, 3.  
Alineaciones:  
Gijón: Barea, César, Emilio, Castañer, Medina, Cerrillo, Antony, Biempica, Pocholo, Silvestre y Arbizar.  
Burgos: Asenjo; Monasterio, Pestaña, Carmelo; Zamanillo, Resque; Girón, Martínez, Ceresuela, Argos y Faustí. Arbitró el colegiado guipuzcoano señor García Orbezo que estuvo imparcial y acertado.  
El Real Gijón ha jugado esta tarde en el Molinón un encuentro de desastroso en todas sus líneas; pero preferentemente su defensa. Poco público acudió al estadio para seguir la suerte del once local en la competición de promoción a Segunda División, despidiendo a los jugadores asturianos con una impresionante pitu.

### Banco de Santander

Banca - Bolsa - Cambio  
Caja de Ahorros  
Espolón, 21  
BURGOS

«Lleva triángulos reflectantes para colocarlos en la forma reglamentaria cuando de noche se avería el camión o se cae la carga»

### PROFESIONALES

I. LOPEZ SAIZ  
C/DE CLINICA DEL SANATORIO PSIQUIATRICO SAN LUIS.  
Enfermedades mentales y nerviosas  
Consulta de 12 a 2  
Calle Santander, 19, 3.º - Telef. 3478

### G. BAÑUELOS OCUJISTA

PLAZA MAYOR, 1 - TELEFONO 1000

V. OJEDA CARCEDO  
APARATO DIGESTIVO Y NUTRICION  
Análisis Clínico - Rayos X  
Metabolometría  
Consulta: de 10 a 1 y de 3 a 6  
Vitoria 20, 1.º - Teléfono 3887

JOSE ALONSO  
MEDICINA INTERNA, CORAZON Y NUTRICION - RAYOS X  
Consulta de 12 a 2 y de 4 a 6  
Espolón, 24. - Teléfono, 1912

### CARLO NINCHI

Nació en Bolonia en 1898, hijo de un coronel de artillería hermano de Annibale Ninchi. Los estudios para alistarse como voluntario y marchar a los frentes de la primera guerra mundial. Después del armisticio, sin perspectivas y sin profesión, su hermano le propuso entrar en su compañía teatral. Carlo aceptó, viendo que no podía hacer otra cosa. Sus comienzos fueron artísticamente muy humildes: interpretaba silenciosos y estrados mayordomos o engrosaba anónimamente el grupo de figurantes.  
Actuó al fin con éxito en diversas compañías profesionales; Melato, Merlini, las hermanas Gramática, Ruggeri, Cimarra...  
No tardó en convertirse en uno de los más cotizados actores de las tablas italianas.  
En 1930 debía tomar parte en la primera película sonora italiana. "La canción del amor", pero fue eliminado en los tests preliminares. Sin embargo fue contratado en firme para la segunda película de ese tipo, "Tribunal de apelación", en un papel de cajero.  
Los productores de cine apreciaron su trabajo en lo que valía y le proporcionaron numerosas ocasiones para actuar ante la cámara. En el cine, como en el teatro, Carlo Ninchi ha creado con inteligencia y vigor personajes de todos los géneros. Famosos actores han trabajado en Italia, con más seriedad y honestidad profesional que él.  
Su éxito en el cine no le ha hecho abandonar el teatro, alternando su labor en ambos.

### JOSE CARAZO

PARTOS Y ENFERMEDADES DE LA MUJER  
Del Hospital de Barrantes y Cruz Roja  
Vitoria, 31, 3.º - Teléfono, 3391

### F. URRACA OCUJISTA

LAIN CALVO, 17 - TELEFONO 1311

### OPTICA IZAMIL

Lain Calvo, 28  
Esta Casa, en unos minutos, le hará sus gafas, gracias a las últimas técnicas de la Industria Optica



# El Burgos, en los umbrales de Segunda División

## Rotunda victoria (7-1) del Madrid sobre el Betis

Crónica del partido...

## GIJON (2) - BURGOS (3)

presentada por...

# CALZADOS JOSE RUIZ

Y HERMANO, S. R. C.

Plaza José Antonio, 28 - Teléfono 3446

## En un memorable partido venció ayer en El Molinón derrotando al Gijón

### El equipo asturiano, peligrosísimo, fue plenamente superado por el once burgalesista

Gijón, por teléfono, (de nuestro redactor deportivo SESAGO, enviado especial).  
 En el histórico campo de "El Molinón" y en una tarde de juego memorable, el Burgos ha derrotado por tres tantos a dos al Real Gijón, superándole a fuerza de entusiasmo y velocidad y llegando a bailar en algunos momentos de la segunda parte.  
 Seguramente ni los más optimistas podían soñar con este magnífico resultado que debe empujarse a toda la afición burgalesa. Sabemos que éste ha seguido, a través de las retransmisiones el desarrollo del partido y por ello vamos a comentar éste a grandes rasgos sin detenernos en pormenorizar.  
 El árbitro vizcaíno señor García Orbeago, con jueces de línea del mismo Colegio, alineó así a los equipos:  
**GIJON:** Barea; César, Emilio, Castañer; Cerrillo, Medina; Antón, Bismplia, Pocholo, Silvestre, Arbizar.  
**BURGOS:** Asenjo; Monasterio, Pestaña, Carmelo; Zamanillo, Resque; Giron, Martínez Ceresuela, Argos, Fausti.  
 Nada más dar comienzo el juego se aprecia que el Burgos no está impresionado ante el renombre del rival y desde el principio ataca con fe y decisión. Aunque

no sujeto debidamente a la delantera asturiana por lo que esta puede crear peligros que aumentaban con su disparo fácil, cuando el Burgos contuvo poco a poco los avances locales, se impuso por la buena labor de los medios y adelante supo también crear peligros por el lado derecho especialmente, donde Giron ha demostrado estar muy en forma, y Martínez, con más voluntad que estado físico, inquietaba también, pero como tenía siempre encima a la defensa, no pudo abrir brecha y, por otra parte, Ceresuela no estaba como otras tardes y no podía con la defensa central; Fausti estaba marcadosísimo y Argos realizaba una labor retrasada insistente, eficaz, aunque anodina. El Burgos presionó con bastante alán y peligrosidad mientras el Gijón tuvo suerte en este primer tiempo, poniéndose por delante en el marcador a consecuencia de un penalti figuradamente señalado por el árbitro. Y si esta jugada desgraciada podía haber influido en la moral del Burgos, sobre todo si hubiera tenido en cuenta el ambiente un poco desconsolador que se ha traído a Gijón, tanto por lo que el enemigo representa como por las circunstancias en que los jugadores burgaleses venían después de los partidos con el Oriente, la realidad nos ha demostrado que en esta victoria esta tarde no ha habido tal depresión. Por el contrario, la reacción de nuestro equipo ha sido soberbia, emocionante; se ha impuesto en juego rápido y entusiasta y fruto de su presión llegó el gol del empate, conseguido por Zamanillo, nueve minutos después del primer tanto asturiano. Si el tanto de penalti —originado al saltar Asenjo a Silvestre y marcado por Arbizar— no derrumbó la moral burgalesa, puede juzarse lo que esta creció con la igualdad. Siguió jugando con una rapidez que no podía mantener el Gijón, pero éste en otra jugada de fortuna lograba a los 23 minutos el segundo tanto. Su peligroso ataque se acercó a nuestra puerta ante la que tiro Bismplia; su disparo hubiera sido fácilmente atajado por Asenjo, que había salido a recoger la pelota, pero ésta tropezó en su camino con la cabeza de Silvestre y el balón, desplazado por el ángulo opuesto a donde se encontraba el portero burgales, fue a parar a la red. Tampoco ahora se entregó el Burgos, más bien se lanzó con mayor ilusión y puso cerco al área asturiana sacando varios corners. Resultaba evidente el juego porque el Gijón también atacaba con rápidos desplazamientos del balón y cuando sus interiores y el delantero centro encontraban hueco, trenzaban juego y tiraban con intención. A los 39 minutos se anulaba a Bismplia un gol, por clarísimo fuera de juego señalado con antelación por el juez de línea. En los minutos finales nuestro equipo sacaba dos corners y en el último instante el Gijón realizaba un magnífico avance, cuyo final fue a las manos del portero.  
 En este primer tiempo los dos equipos jugaron con mucha rapidez, no mereciendo el Burgos el resultado adverso que registraba el marcador. Había gran entusiasmo y más casetas y claros deseos de victoria.  
 El segundo tiempo se jugó por el Burgos contra viento, que soblabastante fuerte. Todo nuestro equipo funcionó plenamente sincronizado, con una táctica defensiva escalonada. Argos, mellado entre los medios rivales para desbaratar su juego y con Ceresuela, Martínez y Giron en punta para contraatacar.  
 Este planteamiento y la rapidez del Burgos rompieron al Gijón, que no pudo con el ritmo que impuso nuestro equipo. Este se adelantaba en todas las jugadas y Resque con Zamanillo destruían y tenían el gran valor de arrancar para enviar balones a los tres jugadores atacantes. Todo resultó perfecto y preciso.  
 No podía dejar de dar fruto esa entrega total de los seis minutos en un gran disparo de Ceresuela, con la izquierda desde fuera del área en magnífica jugada después de haber driblado a uno de los defensas.  
 Antes, Martínez tuvo otra gran oportunidad, pero al intentar drible (Pasa a tercera página)

## Gómez Ysla, ganador de «Las Veinte Provincias» por segunda vez consecutiva

### Se ha proclamado vencedor, como el año pasado en Valladolid sin esperar el resultado de la última semi-etapa

#### Caproni, segundo absoluto, consiguió el mejor resultado obtenido por un extranjero en la historia de «Las Veinte Provincias»

#### Otro éxito resonante de la prueba, patrocinada por la Asociación de la Prensa

Barcelona, y la prueba de aceleración final.  
 Madrid ha respondido a la expectativa que «Las Veinte Provincias» han sabido producir. EL EQUIPO DIRECTIVO  
 No olvidemos una mención al director de la prueba, Eduardo

## En partido de desempate, el Peña derrotó por 2-0 al Astillero en Zatorre

### El juego careció por completo de brillantez

Salas fue el encargado de dirigir el encuentro de fútbol disputado ayer en Zatorre entre los equipos Astillero de Santander y Peña, de Bilbao, correspondiente a la fase de promoción a Tercera División.  
 En esta ocasión, el conjunto montañés, ya conocido por los aficionados locales que le vieron actuar en el campo de la Barriada Obrera contra el Lemona, al que derrotó por 3-1, no sólo volvió a confirmar su escasa calidad como conjunto, sino que sucumbió estrepitosamente ante un equipo de categoría regional como lo es el Peña, al que pudo haber vencido cómodamente en el primer tiempo, ya que el dominio de los montañeses fue claro en estos primeros minutos y menudearon las ocasiones de marcar.  
 Pero los verdinegros —a tono con las circunstancias— pecaron de una lentitud enervante a la hora de tirarle a puerta y prologaron, en cambio, los pases inútiles que solo conducían a facilitar la labor defensiva de los vascos que, en cuanto a calidad no tenían tampoco nada que echarles en cara a sus contrarios.  
 Llegaron luego unos momentos en que ambos contendientes se trataron de tu a tu, y antes de agotarse estos 45 minutos primeros, aun se permitieron los jugadores del Peña realizar una serie de internadas que, si bien eran esporádicas, llevaron peligrosidad a la puerta defendida por Colina.  
 Cuando los equipos se retiraron a descansar, aun no había entrado el marcador en funciones.  
 En los gradieros de Zatorre, apenas si había un puñado de espectadores y aun buena parte de éstos, llegados de fuera con los equipos visitantes, o paisanos suyos residentes en nuestra capital.  
 Los restantes eramos burgaleses y en honor a la verdad hemos de decir que estuvimos tan pendientes o más de lo que pasaba en Gijón, de donde nos llegaban noticias extraordinariamente alentadoras.  
 Oir aquello y ver el juego que se estaba desarrollando en Zatorre equivalía casi a perder la paciencia y arder en deseos de largarse a Oviedo para llegar a ver siquiera algo de aquel otro espectáculo.  
 Menos mal que tras el descanso, en el que sin duda fueron bien alocados, los jugadores del Peña salieron completamente decididos a resolver el encuentro, lo que consiguieron antes de que hubieran transcurrido cinco minutos de juego.  
 Correspondió hacer el saque a los bilbalinos. Había pasado escasamente un minuto, cuando en un avance bien llevado por sus delanteros el balón fue a poder del ex-burgalesista Bollaín, quien de tiro raso y el balón fue a poder del ex-burgalesista Bollaín por primera vez a Colina.  
 Este tanto sorprendió al Astillero que aun no había tenido tiempo de reaccionar cuando se encontró con otro gol, obra también de Bollaín al ejecutar con extraordinaria potencia un castigo señalado por Salas casi en la mitad del campo.  
 Si un gol aun era fácil de neutralizar, la diferencia de dos ponía las cosas demasiado cuesta arriba para los montañeses, quienes en vano trataron de hacer lo que antes no habían querido.  
 Ahora sí que ensayaban el tiro a puerta, aunque fuera sin suerte y sin éxito, ya que los vascos reforzaron sus líneas de contención entre las que era poco menos que imposible filtrarse para inquietar a Izpiza.  
 Aun tuvieron los vizcaínos una clarísima oportunidad de ampliar distancias cuando Salas decretó penalti a su favor en el minuto 30 de esta segunda parte; pero, Escorza, encargado de lanzarle, estrelló el balón en el travesaño.  
 Con el resultado de dos a cero a favor del Peña, se llega al final. El colegiado local, Salas, contó esta vez con la ayuda en las banderas de sus compañeros Cuena y Delgado.  
 Alineaciones:  
 Astillero: Colina; Tito, Yturbiastondo, Ismael; Arenal, Fernández, Tomás, Maín, Lanza, Campín, Abad, Peña; Izpiza; Sertucha, Sedano, Bilbao; Zabaia, Toñin; Muguñuru, Escorza, Villabona, Bollaín y Martínez.

## El Valladolid derrotó al Atlético madrileño

Desastrosa actuación del Sr. Lacambra, que alineó así a los equipos:  
**Atlético de Madrid:** Medinabettia; Alvarito; Jones, Adelardo, Mendonza; Peiró y Collar.  
**Valladolid:** Sestrens; Pontoni, García Verdugo, Lesmes II; Matito, Ramírez; Barrio, Aramendi, Zaldua, Mirlo y Josefín.  
 Antes de comenzar el encuentro, Aramendi recibió el trofeo Vicota, que se concede a la regularidad. El Atlético jugó casi todo el partido con diez jugadores, por la grave lesión de Alvarito, a los pocos minutos de comienzo. En un encontronazo contra Aramendi al disputar una pelota, el jugador madrileño cayó desplazado contra la valla, de tan mala manera que sufrió la fractura de la tibia derecha. Fue asistido inmediatamente por el doctor Nogueira, quien procedió a escayolar la pierna lesionada. En estas circunstancias, se vio notablemente disminuida la eficacia del equipo madrileño.  
 Se inicia el encuentro con un ataque del Valladolid que salva bien Medinabettia. Se pasa por un amplio espacio de tiempo con juego alterno y algunos contraataques del Atlético, cortados energicamente.  
 Por la defensa local, a los 15 minutos se produce la lesión de Alvarito, pasando Mendonza a la línea defensiva en posición avanzada y Jones al centro del ataque. Presto, na constantemente el Valladolid y se suceden repetidos tiros a puerta.  
 El Atlético se repliega con orden para pasar con oportunidad al contraataque. Los madrileños pierden cuando estando Sestrens fuera de puerta, los delanteros se apolotonan y no aciertan a rematar. A los 33 minutos Zaldua lanza un soberbio disparo al ángulo izquierdo, sin que Medinabettia pueda hacer nada por evitarlo, pero el árbitro anula el gol por considerar que hubo falta anterior. La bronca es fenomenal. Persiste el dominio local y en el minuto 44 Ramírez pasa a Aramendi, cede éste en corto y por bajo a Zaldua quien de tiro raso marca el primer tanto local.  
 Durante la segunda parte jugó más el Valladolid, hasta someter en muchos momentos a un continuo bombardeo la puerta visitante. En varios remates con sello de gol, Medinabettia, realizó espléndidas paradas. A los 15 minutos, durante un acoso a la puerta atlélica, Zaldua consigue otro tanto que inexplicablemente anula el Sr. Lacambra, ganándose otra bronca fenomenal. El árbitro pierde la serenidad y pita deordenadamente faltas absurdas a uno y otro bando. A los 17 minutos, Peiró aprovecha eficazmente un fallo de Matito para lanzar un tiro duro que pega en la cara baja del travesaño y se introduce en la red. A los 31 minutos se interna Zaldua, entrega a Barrios y éste, sobre la marcha, lanza un tiro suave que vale el segundo gol local. Gran parada de Medinabettia a tiro de Josefín. Jones falla a continuación un tiro a bocajarro, lanzando la pelota por encima del larguero. El equipo madrileño, reacciona, pero cuando falta un minuto Zaldua se interna y dispara un gran tiro que pega en el larguero y entra en la red, ayudado en su trayectoria por Barrio, con lo que el Valladolid consigue el tercero.

Destacaron por el Valladolid Pontoni, Josefín, Aramendi, Barrio y Zaldua. Por el Atlético son de Medinabettia seguido de Pamiro, Peiró y Mendonza, este más que por la eficacia, por la brillantez de algunas de sus finas jugadas.  
 La semi-etapa Valladolid-Madrid, patrocinada por "Longines", ha terminado a las siete y minutos de la tarde de ayer en el kilómetro nueve de la carretera de Madrid a La Coruña, donde los comisarios de la Real Federación Motociclista Española comprobaban, en el momento de la llegada, la integridad de los precintos que sellaron en Córdoba antes de la salida de los corredores.

## Buen partido del Valladolid

Valladolid, Valladolid, tres, Atlético de Madrid, uno.

## Portirio Vallejera, de Palencia ganó la prueba ciclista disputada ayer

Un total de 118 kilómetros comprendía la prueba organizada ayer por el Club Ciclista Burgales y en la que participaron 35 corredores, de los que se clasificaron 26.  
 La retirada de los restantes fue motivada por distintas circunstancias: caídas, averías, etc.  
 Los ciclistas fueron agrupados en peloton hasta Salas de los Infantes, variando considerablemente el tren desarrollado en los distintos tramos de este recorrido.  
 En Salas habían sido establecidas dos primas. Una de ellas para el primero que llegase a dicha localidad y otra para el primer burgalés clasificado, allí. Porque hemos de hacer constar que en esta ocasión tomaron la salida ciclistas de Vizcaya, Valladolid, Palencia, Logroño, León, Salamanca, Vitoria y Burgos.  
 Las dos primeras, de 100 pesetas cada una, se las adjudicó el burgalés Francisco Gutiérrez, de Miranda, en emocionante sprint con José Antonio de Miguel, también del equipo mirandés.  
 El paso por Salas es presenciado por un gran gentío, entre el que se cuentan incluso las autoridades.  
 Precisamente en este punto escapan los corredores Vallejera y Abalos, manteniendo el primero de ellos su escapada, en solitario hasta Burgos y siendo alcanzado Abalos por el peloton inmediato, integrado por otros siete "routiers". A la salida de la Barga, saltan del grupo Francisco Gutiérrez y Ricardo Delgado, que logran distancias también de sus compañeros, presentándose en solitario en la meta situada en la calle de Madrid, donde queda establecida la clasificación en la siguiente forma:

1. Portirio Vallejera (Palencia), 3 horas, 29 minutos, 45 segundos.
  2. Francisco Gutiérrez (Miranda), 3-33-33.
  3. Ricardo Delgado (Burgos), 3-33-43.
  4. Mariano Calvo (Burgos), 3-35-18.
  5. José A. Miguel (Miranda), idem.
  6. Angel Abalos (Miranda), idem.
  7. José María da Silva (Miranda), 3-35-18.
  8. Cesáreo Lopez, (Burgos), idem.
  9. Carmelo Rubio (Miranda), 3-36-43.
  10. Eleuterio Pozo (Vizcaya), idem.
- Como siempre, el orden mantenido en la carrera fue magnífico, así como en la meta de llegada, contribuyendo a ello la Guardia Civil de servicio en carretera, los Servicios de Socorro de la Cruz Roja, que prestaron asistencia a dos corredores, la Policía Armada y Municipal.  
 A todos ellos expresa su gratitud, por nuestra mediación, el Club Ciclista Burgales.

## Victoria gala en el II encuentro de atletismo Francia-España

### Enorme emoción entre el público que presenció las pruebas

Madrid, — Con la misma brillantez y mayor interés aún con que fue iniciado, fue clausurado en la mañana de hoy el II encuentro internacional de Atletismo Francia-España que por segunda vez finalizó con la victoria de Francia por 123 puntos con 87 de España.

## Tres nuevos records mundiales superados

2. Maisсанд, Francia, con 46, 49.  
 3. Rodríguez España, 45, 09.
- 
- Tokio. — Tommy Kono, de los EE. UU, ha establecido un nuevo "record" mundial de levantamiento de pesos con 153,5 kilos, en la categoría de los semipesados.  
 La marca actual era de 151 kilos y fue establecida en Rusia en 1960.  
 La asociación japonesa de levantamiento de pesos solicitó a la Federación Internacional que homologue la marca logada por Kono.
- 
- Estocolmo. — Informan desde Moscú que el atleta soviético Wary Bruenov, ha establecido hoy un nuevo "record" mundial en la prueba de saltos de altura con 2 metros y 23 centímetros.  
 Superó la marca del norteamericano John Thomas, establecida en California en 2,22.
- 
- Albuquerque. (Nuevo México). — Ralph Boston, medalla de oro olímpica de los Estados Unidos, ha mejorado el record mundial de saltos de longitud, con 8,236 metros, superando la marca que estableció el mismo en Agosto de 1960.

## Resultados de los partidos celebrados en el día de ayer

### SEMIFINALES DE LA COPA DE S. E. EL GENERALISIMO

Real Madrid, 7; Betis, 1.  
 Real Valladolid, 3; Atlético de Madrid, 1.

### PARTIDOS DE PROMOCION A SEGUNDA DIVISION

C. D. Castellón, 1; Villarrobledo, 0.  
 Cartagena, 3; Sestao, 0.  
 R. Gijón, 2; BURGOS, 3.  
 C. D. Galdacano, 1; Jaén, 1.

### CAMPEONATO NACIONAL JUVENILES, SEMIFINALES

D. Elizondo, 6; Real Gijón, 0.  
 Sevilla, 0; Valencia, 0.

**CARILLON**  
 un coñac muy coñac  
 es de **BARBIER**

## Gómez Ysla, ganador de «Las Veinte Provincias» por segunda vez consecutiva

### Se ha proclamado vencedor, como el año pasado en Valladolid sin esperar el resultado de la última semi-etapa

#### Caproni, segundo absoluto, consiguió el mejor resultado obtenido por un extranjero en la historia de «Las Veinte Provincias»

#### Otro éxito resonante de la prueba, patrocinada por la Asociación de la Prensa

Barcelona, y la prueba de aceleración final.  
 Madrid ha respondido a la expectativa que «Las Veinte Provincias» han sabido producir. EL EQUIPO DIRECTIVO  
 No olvidemos una mención al director de la prueba, Eduardo

## En partido de desempate, el Peña derrotó por 2-0 al Astillero en Zatorre

### El juego careció por completo de brillantez

Salas fue el encargado de dirigir el encuentro de fútbol disputado ayer en Zatorre entre los equipos Astillero de Santander y Peña, de Bilbao, correspondiente a la fase de promoción a Tercera División.  
 En esta ocasión, el conjunto montañés, ya conocido por los aficionados locales que le vieron actuar en el campo de la Barriada Obrera contra el Lemona, al que derrotó por 3-1, no sólo volvió a confirmar su escasa calidad como conjunto, sino que sucumbió estrepitosamente ante un equipo de categoría regional como lo es el Peña, al que pudo haber vencido cómodamente en el primer tiempo, ya que el dominio de los montañeses fue claro en estos primeros minutos y menudearon las ocasiones de marcar.  
 Pero los verdinegros —a tono con las circunstancias— pecaron de una lentitud enervante a la hora de tirarle a puerta y prologaron, en cambio, los pases inútiles que solo conducían a facilitar la labor defensiva de los vascos que, en cuanto a calidad no tenían tampoco nada que echarles en cara a sus contrarios.  
 Llegaron luego unos momentos en que ambos contendientes se trataron de tu a tu, y antes de agotarse estos 45 minutos primeros, aun se permitieron los jugadores del Peña realizar una serie de internadas que, si bien eran esporádicas, llevaron peligrosidad a la puerta defendida por Colina.  
 Cuando los equipos se retiraron a descansar, aun no había entrado el marcador en funciones.  
 En los gradieros de Zatorre, apenas si había un puñado de espectadores y aun buena parte de éstos, llegados de fuera con los equipos visitantes, o paisanos suyos residentes en nuestra capital.  
 Los restantes eramos burgaleses y en honor a la verdad hemos de decir que estuvimos tan pendientes o más de lo que pasaba en Gijón, de donde nos llegaban noticias extraordinariamente alentadoras.  
 Oir aquello y ver el juego que se estaba desarrollando en Zatorre equivalía casi a perder la paciencia y arder en deseos de largarse a Oviedo para llegar a ver siquiera algo de aquel otro espectáculo.  
 Menos mal que tras el descanso, en el que sin duda fueron bien alocados, los jugadores del Peña salieron completamente decididos a resolver el encuentro, lo que consiguieron antes de que hubieran transcurrido cinco minutos de juego.  
 Correspondió hacer el saque a los bilbalinos. Había pasado escasamente un minuto, cuando en un avance bien llevado por sus delanteros el balón fue a poder del ex-burgalesista Bollaín, quien de tiro raso y el balón fue a poder del ex-burgalesista Bollaín por primera vez a Colina.  
 Este tanto sorprendió al Astillero que aun no había tenido tiempo de reaccionar cuando se encontró con otro gol, obra también de Bollaín al ejecutar con extraordinaria potencia un castigo señalado por Salas casi en la mitad del campo.  
 Si un gol aun era fácil de neutralizar, la diferencia de dos ponía las cosas demasiado cuesta arriba para los montañeses, quienes en vano trataron de hacer lo que antes no habían querido.  
 Ahora sí que ensayaban el tiro a puerta, aunque fuera sin suerte y sin éxito, ya que los vascos reforzaron sus líneas de contención entre las que era poco menos que imposible filtrarse para inquietar a Izpiza.  
 Aun tuvieron los vizcaínos una clarísima oportunidad de ampliar distancias cuando Salas decretó penalti a su favor en el minuto 30 de esta segunda parte; pero, Escorza, encargado de lanzarle, estrelló el balón en el travesaño.  
 Con el resultado de dos a cero a favor del Peña, se llega al final. El colegiado local, Salas, contó esta vez con la ayuda en las banderas de sus compañeros Cuena y Delgado.  
 Alineaciones:  
 Astillero: Colina; Tito, Yturbiastondo, Ismael; Arenal, Fernández, Tomás, Maín, Lanza, Campín, Abad, Peña; Izpiza; Sertucha, Sedano, Bilbao; Zabaia, Toñin; Muguñuru, Escorza, Villabona, Bollaín y Martínez.